

Te nderuar prinder/kujdestare:

Femijet duhet te hane ushqime te shendetshme per te perparuar nga ana akademike. Shkollat e Royal Oak ofrojne ushqimin e duhur cdo dite ne shkollat. Nxenesit mund te blejne ushqimin per \$2.35 (shkollat fillore), \$2.60 (shkolla tetevjecare dhe gjimnazi) dhe mengjesin per \$1.25 (per te gjitha nivelet). Femija juaj mund te kualifikohet per ushqim falas ose me cmim te reduktuar. Ne shesim ushqim me cmim te reduktuar per dreken \$.40 dhe mengjes per \$.30. Ne qofte se doktori ka percaktuar nje lloj paaftesie per femijen tuaj dhe kjo paaftesi mund te privoj femijen nga disa ushqime, shkolla do te zevendesoj ushqimin e nevojshem I cili do te jete I kontrolluar nga nje specialist pa qene e nevojshme te paguaj me shume. Vendimi I doktorit I cili perfshin dieten e nevojshme, dhe/ose zevendesimin e nje ushqimi duhet ti dergohet shkollës ne departamentin e sherbimit te ushqimit ne shkollen e efemijes. Per informacione te metejshme ju lutemi te telefononi 248-435-8500, ext 1123.

1. Eshte e enevjshme te plotesoj form individuale per secilin femije?

Jo. Plotesoni vetem nje form per te gjitha nxenesit anetare te familjes tuaj. Ne nuk mund te aprovojme nje formular I cili nuk eshte I plotesuar ne menyre te sakte. Ndaj ju lutemi pergjigjuni cdo pyetje te kerkuar. Formen e plotesuar dergojeni ne : Food Service Department, 1500 Laxington Blvd, Royal Oak, MI 48073

2. Kush mund te marre ushqim falas?

Te gjitha nxenesit te cilet jetojne ne nje familje e cila merr ndihme ushqimore (FAP) nga departamenti I ndihmes sociale (FIP or FDPIR) mund te marrin ushqim falas pamvarsisht ng ate ardhurat e etyre. Gjithashtu, femija juaj mund te perfitoj ushqim falas ne qofte se te ardhurat e familjes jane me te ulta se standartet e permendura ne Tabelen e te Ardhurave Shteterore.

3. A munden femijet e adoptuar te perfitojne ushqim falas?

Po. Femijet e adoptuar te cilet jane legalisht ne kujdestarin e nje agjensie per Adoptimin e Femijeve ose Gjykate jane te lejuar te marrin ushqim falas. Cdo femije I adoptuar nga nje familje eshte I lejuar te marre ushqim falas, pamvarsisht ng ate ardhurat e familjes. Ata gjithashtu mund te konsiderohen si anetare ten je familje, ne qofte se anetaret e tjere te kesaj familje do te aplikojne per ushqim falas apo te reduktuar.

4. Munden femijet pa strehe, te larguar nga familja apo femijet emigrant te marrin ushqim falas?

Po. Femijet te cilet futen ne kategorine e te pastreheve, te larguar nga familja apo emigrant, kualifikohen per ushqim falas. Ne qofte se ju nuk jeni njoftuar qe femija juaj mund te perfitoj ushqim falas, ju lutemi te telefononi Julie Gray 248-435-8400 per te pare nese femija juaj kualifikohet.

5. Kush mund te perfitoj ushqim me cmim te reduktuar?

Femija juaj mund te marre ushqim me cmim me te ulet ne qofte se te ardhurat familjare jane brenda limitit te cmimit te reduktuar sipas tabelës te te ardhurave shteterore, tabelës e cila eshte e perfshire ne kete pakete.

6. Eshte e nevojshme te plotesoj ndonje formular tjeter, nese une kame marre nje njoftim nga shkolla ku tregohet se femija im eshte aprovuar per te marre ushqim falas?

Ju lutemi te lexoni me kujdes njoftimin qe keni marred he ndiqni cdo instruktim te perfshire ne kete njoftim. Telefononi shkollen ne 248-435-8500, ext 1123 ne qofte se keni ndonje pyetje.

7. Formulari I femijes time per ushqim falas eshte aprovuar vitin e kaluar. Eshte e nevojshme te plotesoj nje formular te ri?
Po. Aplikimi funksionon vetem per nje vit dhe per pak ditet e para te vitin te ri shkollor. Ju duhet te plotesoni nje aplikim te ri per cdo vit shkollor, me perjashtim te rastit kur shkolla ju ka njoftuar me shkrim se femija juaj eshte i lejuar per te marre ushqim falas per vitin e sapo filluar.
8. Une perfitoj nga Programi I Grave, Porsalindurve, Femijeve (WIC). Munden femijet e mi te perfitojne Ushqim falas nga shkolla?
Femijet qe jane anetare te familjeve te cilat marrin ndihma nga ky program, ndoshta mund te kualifikohen per ushqim falas ose me cmim te reduktuar. Vendimi mund te merret mbasi te studiohet aplikata perkatese.
9. A do te verifikohet cdo informacion qe une perfshij ne aplikate?
Po. Ne mund te kerkojme tena dergoni prova me shkrim per cdo lloj informacioni te perfshire ne aplikaten tuaj.
10. Ne qofte se une nuk mund te kualifikohem nje here, a mund te aplikoj perseri?
Po. Ju mund te aplikoni ne cdo kohe gjate vitit shkollor ne qofte se keni nje anetar te ri ne familje, pakesim te te ardhurave ose ne qofte se filloni te merrni ndihma nga programe te ndryshme shtetore (si FAP, FIP, FDPIR).
11. Cfare mund te bej nese nuk jam dakort me vendimin e marre nga shkolla?
Mund te bisedoni me administruesit e shkolles, ose mund te beni nje kerkese me shkrim ne adresen: Mr. Rick West, executive Director, Business Services and finance, 248-435-8400.
12. Mund te aplikoj nese nje anetare i familjes nuk eshte nenshtetas Amerikan?
Po. Nuk eshte e nevojshme per ju apo femijet tuaj te jene nenshtetas amerikane, qe te kualifikoheni per ushqim falas apo me cmim te reduktuar.
13. Ke mund te perfshij si anetare te familjes time?
Ju duhet te perfshini te gjitha anetaret e familjes tuaj, duke perfshire edhe ata qe nuk jane te afert me ju (per shembull, gjysherit, te afermit ose shoqeri) te cilet ndajne te ardhurat dhe shpenzimet me ju. Ju duhet te perfshini veten tuaj dhe te gjitha femijet qe jetojne me ju. Nese jetoni me njerez te tjere me te cilet nuk ndani te ardhurat dhe shpenzimet, atehere, ju nuk duhet ti perfshini ata ne kete formular.
14. Cfare ndodh nese te ardhurat e mia nuk jane gjithmone te njejta?
Ju lutemi te tregoni nje shume qe merrni normalisht. Per shembull, ne qofte se ju merrni normalisht \$1000 ne muaj, por muajin e kaluar munguat disa dite dhe moret vetem \$900, atehere ju lutemi shkruani shumen normale prej \$1000. Nese normalisht punoni me orar te zgjatur (overtime), perfshijeni ate ne aplikim, por mos e perfshini nese nuk ndodh gjithmone.
15. Nese nje pjesetar i familjes eshte anetare ushtrie, a duhet ta permendim perfitimin e strehimit?
Nese jetoni jashte baze ushtarake, ju duhet ta permendni sit e ardhur. Nese jetoni ne baze, mos e perfshini ne aplikaten tuaj.
16. Cfare ndodh nese femija im nuk kane siguracion shendetsor?
Femija juaj mund te kualifikohet per siguracion shendetsor nepermjet programit MYCHILD dhe Healthy Kids. Per te aplikuar per keto dy programe mund te vizitoni www.michigan.gov/mychild ose telefononi 1-888-988-6300 per te kerkuar ndihme apo aplikaten perkatese.

17. Bashkeshorti/ja eshte derguar ne nje zone luftarake. Duhet ti perfshij te ardhurat e tij/saj ne kete aplikim?

Jo. Ne qofte se pagesa e ketij personi merret si shtese mbi pagesen normale dhe kjo nuk eshte marre si pagese paraprake, atehere ju nuk duhet ta perfshini ne te ardhurat e familjes tuaj. Kontaktoni shkollen per informacione te metejshme.

18. Familja ime kerkon me shume ndihme. Ka programe te tjera ndihmese per te cilat mund te aplikojme?

Per te marre me shume informacion ne lidhje me programet ushqimore (FAP), ju mund te telefononi ne zyren me numrin e telefonit: 1-800-481-4989.

Nese ju duhet ndihme e metejshme, ju lutemi te kontaktoni 248-435-8500, ext 1123.

Me sinqeritet,

Shkollat e Royal Oak

Departamenti I Sherbimit te Ushqimit

Instruktimet per plotesimin e aplikates: Femija juaj mund te kualifikohet per ushqim falas ose me ulje cmimi nese te ardhurat e familjes tuaj janen nen nivelet e treguara ne tabelen e meposhtme.

Numri i Anetareve te Familjes	Te ardhurat vjetore	Te ardhurat mujore	Te ardhurat 2 here ne muaj	Te ardhurat cdo 2 jave	Te ardhurat javore
1	\$21,590	\$1,800	\$900	\$831	\$416
2	\$29,101	\$2,426	\$1,213	\$1,120	\$560
3	\$36,612	\$3,051	\$1,526	\$1,409	\$705
4	\$44,123	\$3,677	\$1,839	\$1,698	\$849
5	\$51,634	\$4,303	\$2,152	\$1,986	\$993
6	\$59,145	\$4,929	\$2,465	\$2,275	\$1,138
7	\$66,656	\$5,555	\$2,778	\$2,564	\$1,282
8	\$74,167	\$6,181	\$3,091	\$2,853	\$1,427

Nese familja juaj merr nje lloj ndihme nga FAP, FIP, OR FDPIR, ndiqni udhezimet e meposhtme:

Pjesa 1: Kalojeni kete pjese.

Pjesa 2: Jepni emrat e cdo personi te familjes (perفشini ketu dhe te rriturit) te cilet marrin ndihma nga FAP, FIP, or FDPIR.

Pjesa 3: Jepni emrat e femijeve, nivelin e klases dhe emrin e shkolles.

Pjesa 4: Kalojeni kete pjese.

Pjesa 5: Firmosni dhe vini daten e plotesimit ne kete aplikate. Numri juaj I punes nuk eshte I domosdoshem.

Pjesa 6: Pergjigjuni kesaj pyetje.

Nese po aplikoni per nje te pastrehe, emigrant, apo nje femije I cili/e cila eshte larguar nga shtepia, ju lutem te zgjidhni kategorine ne pjesen 1 dhe kontaktoni Kordinatorin e Te Pastrehuarve apo Emigranteve. Plotesoni aplikaten duke ndjekur instruktimet per te gjitha anetaret e tjere te shtepise.

Nese po aplikoni per nje femije te adoptuar, ndiqni keto instruktime:

Pjesa 1: Kalojeni kete pjese.

Pjesa 2: Kalojeni kete pjese.

Pjesa 3: Shkruani emrat e te gjitha femijeve te adoptuar, rrumbullakosni Yes, dhe jepni dhe nivelin e klases dhe emrin e shkolles.

Pjesa 4: Kalojeni kete pjese.

Pjesa 5: Firmosni dhe vini daten e plotesimit ne kete aplikate. Numri juaj I punes nuk eshte I domosdoshem.

Pjesa 6: Pergjigjuni kesaj pyetje.

Ndiqni keto instruktime per te gjitha anetaret e tjere te familjes: (Perفشini ketu anetare te cilat marrin ndihma nga WIC, te pastrehe, emigrant, te larguarit nga shtepite, femije te adoptuar dhe jo.)

Pjesa 1: Plotesojeni nese ju perket.

Pjesa 2: Kalojeni kete pjese.

Pjesa 3: Ndiqni keto instruktime per te raportuar te gjitha anetaret e familjes tuaj:

Rreshti 1 - Emrat: Emri dhe mbiemri per cdo person qe jeton me ju , nese jeni apo jo pjestar te te njejtës familje (si per shembull, gjysherit, kusherinjte, shoket) Duhet t eperفشini veten tuaj dhe te gjithë femijet. Mund te perdorni nje letter tjetër per te shkruar te gjithë emrat per te cilet nuk mund te keni vend mjaftueshem ne kete aplikate.

Rreshti 2 - Rrumbullakosni Yes nese femija është I adoptuar.

Rreshti 3 – Niveli I klases: plotesoni klasen per cdo femije qe është ne marrdhenie shkollore.

Rreshti 4 – Emri I shkolles: plotesoni emrin e shkolles per cdo femijel qe shkon ne shkolle.

(such as grandparents, other relatives, or friends). You must include yourself and all children living with you. Be sure to include all children. Attach another sheet of paper, if needed.

Pjesa 4: Shuma e te ardhurave perpara pageses se taksave: Perdorni kete pjese per te raportuar te ardhurat tuaja nga muaji I kaluar:

Perbri emrit dhe mbiemrit te cdo pjesetari te familjes, ju lutemi te shkruani dhe cdo te ardhur qe ai/ajo ka marre muajin e kaluar. Mbas shumes, ju lutemi te rrumbullakosni menyren e pageses (cdo jave, cdo dy jave, dy here ne muaj, apo nj ehere ne muaj).

- Te gjithë personat duhet te deklarojne nje lloj te ardhure ose asnje te ardhur te asnje lloji. Nese nje person, perfshi ketu dhe femijet e permendur ne pjesen 3, I cili/e cila nuk k ate ardhura, atehere mund te rrumbullakosni \$0 ne rreshtin e quajtur "Circle if NO Income."
- Te ardhurat nga puna: Jepni te gjitha te ardhurat qe cdo person merr ne marrdhenie pune. Kjo shume nuk është e njejte me ate shume qe merret mbas pagimit te taksave dhe pagesave te tjera. Te ardhurat e sakta duhet te deklarohen per pronaret e bizneseve, fermeret dhe te ardhurat nga shtepite me qera.
- Ndihamat sociale, pensioni I femijeve duhen raportuar per cdo person per muajin e kaluar.
- Pensionet dhe te ardhurat nga Numri I Punes qe cdo person ka marre ne muajin e kaluar.
- Te gjitha te ardhurat e tjera te cilat perfshijne Kompensimi I Punes, asistenca, perfitime te ndaluara , te ardhura te tjera nga Numri I Punes (SSI),perfitime nga Departamenti I Veteraneve (VA), perfitime ne pamundesi pune, contribute te rregullta nga persona te cilet nuk jetojne ne te njejtën banese, te ardhura personale nga femije te adoptuar, dhe cdo te ardhur tjetër.

Pjesa 5: Nje adult anetar I familjes duhet te firmosi dhe te shkruaj daten ne te cilen është plotesuar kjo form, dhe gjithashtu te shkruaj vetem 4 numrat e fundit te Numrit te Punes. Shkruani numrin ose mbushni kutine perkatese nese nuk keni Numer Pune.

Pjesa 6: Pergjigju kesaj pyetje.